

Órbottyán Város Önkormányzat

Képviselő-testületének

2014. március 26-án 18:00 órakor

megtartott ülésének

Jegyzőkönyve

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 2/2014. (IV.1.) önkormányzati rendelete Órbottyán Város Önkormányzata tulajdonában lévő lakások és a nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérletéről és elidegenítéséről

- 54/2014. (III. 26.) számú határozata a jegyzőkönyv hitelesítőkről
- 55/2014. (III. 26.) számú határozata a napirendi pontokról
- 56/2014. (II. 26.) számú határozata a napirendi pontokról
- 57/2014. (II. 26.) számú határozata a napirendi pontokról
- 58/2014. (III. 26.) számú a Váci Rendőrkapitányság beszámolójáról
- 59/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2014. évi támogatásáról
- 60/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2014. évi támogatásáról
- 61/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2014. évi támogatásáról
- 62/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2013. évi beszámolójáról
- 63/2014. (III. 26.) számú határozata a „Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok elvégzése tárgyában
- 64/2014. (III. 26.) számú határozata a civil szervezeteknek nyújtott feladat-ellátási díjakról
- 65/2014. (III. 26.) számú határozata a civil szervezeteknek nyújtott feladat-ellátási díjakról
- 66/2014. (III. 26.) számú határozata az egyházaknak nyújtott támogatás összegéről
- 67/2014. (III. 26.) számú határozata a Művelődési Ház és Könyvtár 2013. évi beszámolójáról
- 68/2014. (III. 26.) számú határozata a 2014. évi közbeszerzési tervről
- 69/2014. (III. 26.) számú határozata a pályázat benyújtásáról kisméretű műfüves pálya építésére
- 70/2014. (III. 26.) számú határozata a 2014. évi igazgatási szünetek időpontjának meghatározásáról
- 71/2014. (III. 26.) számú határozata a polgármesteri beszámolóról

Jegyzőkönyv

Készült: Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 2014. március 26-án, szerdán 18:00 órakor tartott üléséről.

Az ülés helye: Polgármesteri Hivatal tanácssterme
(2162 Órbottyán, Fő út 63.)

Jelen vannak:	Cserepka András	polgármester
	Benedek Éva	képviselő
	Gál Tibor	képviselő
	Kiss László	képviselő
	Lehoczky Enikő	képviselő
	Lévai Dávid	képviselő
	Kollár Sándor	képviselő
	Pittlikné Bóta Judit	képviselő
	Gállné Mezősi Szilvia	jegyző
	Kiskuti Petra	aljegyző
	Dr. Balog András Levente	Ügyrendi Bizottság tag Veritas Alapítvány
	Balázsné Gyenes Ildikó	iskolaigazgató
	Balázsné Szalai Katalin	óvodavezető
	Baranyi Zita	Órhegyi Consulting Kft.
	Benedek Lászlóné	Kvassay Jenő Klub vezetője
	Csapó Károly	OBCSE
	dr. Horváth Imre	órbottyáni rendőrőrs parancsnoka
	Hujbert István	Órbottyáni Hírmondó szerkesztője
	Kiszely Zoltán	önkormányzati irodavezető
	Könyvesi Csaba	Órbottyáni Polgárőr Egyesület vezetője
	Laki Zsuzsanna	pénzügyi irodavezető
	Latorovszky Gábor	kapitányságvezető
	Órbottyáni lakosok jelenléti ív szerint	
	Pócsik Andrea	Tökmag SE
	Pócsik Zoltán	Tökmag SE
	Rédei Attila	Bottyán Equus Alapítvány
	Sipos Judit	Léleklánc Állatvédő Alapítvány
	Szoboszlai Józsefné	élelmezésvezető
	Takács-Sánta Ágnes	Művelődési Ház szakalkalmazottja
	Vizler Anita	közterület-felügyelő
Igazoltan távol:	Béres István	alpolgármester

Meghívó szerinti napirendi pontok:

1. A Váci Rendőrkapitányság – Órbottyáni Rendőrőrs beszámolója a 2013. évről
2. Az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2013. évi tevékenységéről szóló beszámoló
3. Civil szervezetek beszámolója a feladat-ellátási szerződés végrehajtásáról, civil szervezetek, egyházak 2014. évi támogatása
4. A Művelődési Ház vezetőjének beszámolója a 2013. évi tevékenységről, tájékoztatás a 2014. évi programokról

5. A 2014. évi közbeszerzési terv elfogadása
6. Lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló önkormányzati rendelet megalkotása
7. Vagyonrendelet alkotása

Cserepka András polgármester: Köszöntöm a megjelenteket. Megállapítom, hogy a képviselő-testület 8 fővel van jelen, ülésünk határozatképes. Alpolgármester úr jelezte, hogy a mai ülésen nem tud részt venni. Jegyzőkönyv hitelesítésére javaslom Gál Tibor és Kiss László képviselőtársakat. Aki ezzel egyetért, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett a jegyzőkönyv hitelesítők választásáról az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 54/2014. (III. 26.) számú határozata a jegyzőkönyv hitelesítőkről

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a 2014. március 26-án 18:00 órakor tartandó ülés jegyzőkönyvének hitelesítőül Gál Tibor és Kiss László képviselőket kéri fel.

Határidő:	azonnal
Felelős:	polgármester


Cserepka András polgármester: A meghívóban hét napirendet terveztünk, ezen kívül három sürgősségi indítvány került még kiküldésre. Ezek az alábbiak:

- „Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok
- Műfüves pálya építésére pályázat beadása
- 2014. évi igazgatási szünet elrendelése

Ezen kívül van-e a képviselő-társak részéről más napirendi indítvány?

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Szeretném kérni a képviselő-társaimtól, hogy vegyünk le napirendről a vagyonrendeletet. A FIDESZ frakció az elmúlt képviselő-testületi ülésen nem fogadta el a vagyonrendeletet arra hivatkozva, hogy szeretne javaslatot benyújtani. Szeretném a képviselő-testület tagjait tájékoztatni, hogy a vagyonrendeletre a javaslatunk elkészült, de még egyeztetésre szorul. Annak érdekében, hogy mindenki számára elfogadható javaslatot tegyünk, javasoljuk, hogy a következő képviselő-testületi ülésen kerüljön napirendre a vagyonrendelet, jövő héten benyújtjuk a bizottságoknak és a Polgármesteri Hivatal részére is.

Cserepka András polgármester: Az indítvánnyal nem értek egyet. Nagyon jól tudja mindenki, hogy a vagyonrendelet megalkotása tekintetében önkormányzatunk harmadik éves mulasztásos törvénysértésben van, hiszen már több alkalommal bekerült a vagyonrendelet-tervezete a képviselő-testület elé, de soha nem volt egyetértés. Ez történt az elmúlt ülésen is. A mai ülésre az ígéretnek megfelelően a tervezet nem készült el. Meggyőződésem szerint ennek a vagyonrendeletnek a hiánya három éve késetteti azoknak az önkormányzati ingatlanoknak az értékesítését, amiből az önkormányzat már bevételt tudott volna szerezni. Én feltétlen szükségesnek és indokoltnak tartom, hogy tárgyaljunk erről.



Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Mindannyian tudjuk, hogy nem a FIDESZ frakció miatt húzódik három éve. Az elmúlt testületi ülésen nem kapott többségi szavazatot, a következő ülésre betérjesszük.

Kollár Sándor képviselő: Az SZMSZ szerint a napirendről vita nélkül kell dönteni, nem kellene erről most vitázni.

Cserepka András polgármester: Aki a sürgősségi indítványokat elfogadja, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett a napirendi pontokról az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
55/2014. (II. 26.) számú határozata a napirendi pontokról**

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi sürgősségi előterjesztéseket:

„Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok
Műfüves pálya építésére pályázat beadása
2014. évi igazgatási szünet elrendelése

elfogadja.

Határidő: azonnal
Felelős: polgármester

Cserepka András polgármester: Aki egyetért a FIDESZ frakció indítványával, hogy a vagyonrendeletet vegye le a képviselő-testület a napirendről, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 5 igen, 3 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett a napirendi pontokról az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
56/2014. (III. 26.) számú határozata a napirendi pontokról**

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a vagyonrendelet alkotása napirendet nem tárgyalja.

Határidő: azonnal
Felelős: polgármester

Cserepka András polgármester: Aki a módosítással együtt a napirendeket elfogadja, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 9 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett a napirendi pontokról az alábbi határozatot hozta.

**Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
57/2014. (III. 26.) számú határozata a napirendi pontokról**

Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi napirendi pontokat:

1. A Váci Rendőrkapitányság – Örbottyáni Rendőrőrs beszámolója a 2013. évről
2. Az Örbottyáni Polgárőr Egyesület 2013. évi tevékenységéről szóló beszámoló
3. Civil szervezetek beszámolója a feladat-ellátási szerződés végrehajtásáról, civil szervezetek, egyházak 2014. évi támogatása
4. A Művelődési Ház vezetőjének beszámolója a 2013. évi tevékenységről, tájékoztatás a 2014. évi programokról
5. A 2014. évi közbeszerzési terv elfogadása
6. Lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló önkormányzati rendelet megalkotása

Sürgősségi előterjesztések:

7. „Csapadékvíz-elvezetés Örbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok
8. Műfüves pálya építésére pályázat beadása
9. 2014. évi igazgatási szünet elrendelése

elfogadja.

Határidő:

azonnal

Felelős:

polgármester

1. Napirendi pont: A Váci Rendőrkapitányság – Örbottyáni Rendőrőrs beszámolója a 2013. évről

Cserepka András polgármester: Köszöntöm a Váci Rendőrkapitányság vezetőjét, őrsparancsnok urat és helyettesét. Az Ügyrendi Bizottság tárgyalta az előterjesztést. Megkérdezném a vendégeket, hogy van-e az írásos anyaghoz kiegészíteni valójuk?

Molnár József az örbottyáni rendőrőrs parancsnok helyettese bemutatkozott.

Latorovszky Gábor Váci Rendőrkapitányság vezetője: Szóban röviden szeretném kiegészíteni a beszámolót. A Váci Rendőrkapitányság az egyik legnagyobb településszámmal rendelkező kapitányságok közé tartozik, 35 település tartozik hozzá. A tavalyi évben sikerült egy előrelépést tennünk. Növelni tudtuk a közterületen eltöltött óraszámokat. Több évtizede húzódozó problémát sikerült megoldani, létrejött az Acsai Rendőrőrs, így Örbottyánhoz kevesebb település tartozik. A Váci Rendőrkapitányság illetékességi területén 28%-kal csökkent a bűncselekmények száma, Örbottyánban is csökkent az ismertté vált bűncselekmények száma. A közterületi jelenlétet nagyon fontosnak tartom, működik az egyházakkal való kapcsolattartás, elindítottuk a bűnmegelőzési tanácsadó szolgálatunkat. Örbottyánból is sokan járnak Vácra középiskolába, három középiskolában vannak előadások.

A Polgárőrséggel is jó kapcsolatot tartunk fenn. Kihasználjuk a sajtót, médiát, a közmeghallgatásokon is részt veszünk. Fontosnak tartottam kiemelni a beszámolóban azt is, hogy mennyi egyéb feladat van, amelyet végrehajtott a Váci Rendőrkapitányság, bár ez nem feltétlen érinti Örbottyánt. Azt gondolom, hogy a városnál nagy problémák nem jelentkeznek. Természetesen nálunk folyamatosan van heti koordinációs értekezlet, melynek függvényében határozzuk meg a szükséges intézkedéseket, erőátcsoportosításokat.

Cserepka András polgármester: Megkérdezném, hogy van-e kérdés?

Kérdés nem hangzott el.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Az Ügyrendi Bizottság megköszönte a rendőrség munkáját és a beszámolót a képviselő-testületnek elfogadásra javasolta.

Cserepka András polgármester: Aki az Ügyrendi Bizottság által előterjesztett javaslatot elfogadja, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

**Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
58/2014. (III. 26.) számú határozata a Váci
Rendőrkapitányság beszámolójáról**

Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Váci Rendőrkapitányság 2013. évi tevékenységéről, a település közbiztonságának helyzetéről, a közbiztonság érdekében tett intézkedésekről és az azzal kapcsolatos feladatokról szóló beszámolóját megismerte és elfogadja.

Határidő: azonnal
Felelős: Polgármester

Cserepka András polgármester: Következő napirendünk előtt, tekintettel arra, hogy a közbiztonsággal kapcsolatban történtek szervezeti változások, képviselő-testületünk úgy döntött, hogy közterület-felügyelőt alkalmazunk a városban. Megkérném Jegyző asszonyt, hogy mutassa be közterület-felügyelőnket.

Gállné Mezősi Szilvia jegyző: Szeretném a képviselő-testületi tagoknak és a jelenlévő vendégeknek bemutatni hivatalunk új munkatársát, ő látja el a közterület-felügyelői feladatokat három hete. Minden nap teljesít szolgálatot kinn a településen, járja az utakat, odafigyel arra, hogy a rendeletek be legyenek tartva. A következő Hírmondóban lesz egy cikk a bemutatkozásáról. A megadott telefonszámon elérhető lesz és bátran lehet hozzá fordulni segítségért.

Cserepka András polgármester: Jó munkát kívánunk a kolléganőnek!



2. Napirendi pont: Az Örbottyáni Polgárőr Egyesület 2013. évi tevékenységéről szóló beszámoló

Cserepka András polgármester: Írásban kiküldésre került az előterjesztés. A település négy részén elhelyezésre kerültek táblák a Polgárőrségről, melyből kettőt eltulajdonítottak.

Könyvesi Csaba Örbottyáni Polgárőr Egyesület vezetője: 2012-ben alakult a Polgárőrség 10 fővel. 2013. márciusában kezdtünk el szolgálatot teljesíteni. A tavalyi évben sikerült a létszámunkat növelni, jelenlegi létszámunk 25 főre emelkedett. A tavalyi évben 164 alkalommal voltunk szolgálatban. 16 rendezvényre kaptunk meghívást. A lakosság részéről egyre többen fordulnak hozzánk, van egy szolgálati telefonszámunk, amit bármikor lehet hívni. Ha nem is vagyunk kinn szolgálatban, akkor is próbálunk tanácsot adni, adott esetben értesítjük a rendőrséget. Jó a kapcsolatunk a rendőrséggel. Amennyiben van kérdésük, szívesen válaszolok.

Lévai Dávid képviselő: Szeretném megkérdezni, hogy a Magyar Közútnál engedélyeztetve lettek-e a Polgárőrséges táblák? Amennyiben nem, lehetséges, hogy a Közút szerelte le a táblákat.

Cserepka András polgármester: Holnap erről egyeztetni fogunk.

Gál Tibor képviselő, FIDESZ-KDNP: Elsősorban méltatni szeretném a Polgárőrséget, szakmailag kiemelkedő munkát végeznek, azt gondolom, hogy ennek látható eredménye van. Szeretném megköszönni a munkájukat. A 800.000 Ft helyett a Polgárőrség 1.200.000 Ft-ot kért a 2014-es évre, én szeretném, ha a képviselő-testület ezt megszavazná, hogy a szakmai munka minél magasabb színvonalon folyhasson. Úgy gondolom, hogy ezt meg lehet nekik szavazni.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Én is egyetértek azzal, hogy a Polgárőrség kiemelten fontos társadalmi feladatot lát el. A Polgárőrség tagjai szabadidejükből áldoznak azért, hogy a lakosság biztonságérzetét növeljék. Úgy érzem, hogy kötelességünk támogatni a Polgárőrséget.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: Bizottsági ülésen megköszöntem a Polgárőrség munkáját. Szeretném elmondani, hogy olvastam egy pályázati lehetőségről, én azt hiszem, hogy ez a beszámoló megfelelő lehet a pályázat benyújtására.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Az Ügyrendi Bizottság megköszönte a Polgárőrség munkáját. Kifejezte azt a véleményét, hogy jelentős fejlődés tapasztalható a Polgárőrség életében a tagtoborzás és az örbottyáni jelenlét terén. Támogatta a határozati javaslatot, hogy a polgármester a támogatási szerződést aláírja a Polgárőrséggel.

Kollár Sándor képviselő: A bizottsági ülésen egyetértettünk abban, hogy a 2014. évi költségvetésben célirányosan, elkülönítve rendelkezésre áll a Polgárőrségnek 800.000 Ft. Nem értettük, hogy ez miért szerepel ismét a határozati javaslatban. Egyetértettünk abban, hogy az igényeket figyelembe véve plusz forrást biztosítsunk a Polgárőrség részére, de hangsúlyozottan a költségvetés készítésének a szabályait betartva. A két bizottság azzal a módosítással fogadta el az előterjesztést, egyrészt a beszámolót elfogadtuk, másrészt a támogatásról nem döntöttünk, hiszen ez a költségvetésben célirányosan rendelkezésre áll a Polgárőrség részére. A támogatási szerződést azzal a kiegészítéssel javasoltuk elfogadásra.

hogy történjen egyeztetés a Polgárőrséggel.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Szeretném kiegészíteni a tájékoztatásomat, úgy szövegezt a határozati javaslat, hogy: felhatalmazza polgármestert, hogy az előterjesztés mellékletét képező a Polgárőrség feladatellátását tartalmazó támogatási szerződést az Órbottyáni Polgárőr Egyesülettel történt egyeztetést követően aláírja.

Gállné Mezősi Szilvia jegyző: Továbbá volt még egy harmadik javaslat is.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy felhatalmazza a polgármestert, hogy az Órbottyáni Polgárőr Egyesülettel kötött együttműködési megállapodást módosítsa úgy, hogy a megállapodás egészüljön ki azzal, hogy a polgárőrség a jogszabályokban foglaltaknak megfelelően előre egyeztetett időpontban és módon együttműködik a közterület felügyelővel.

Cserepka András polgármester: Magam részéről én is elismerem a Polgárőrség tevékenységét. A 2014. évi költségvetést elfogadta a képviselő-testület, melyben 800.000 Ft-ot biztosított a Polgárőrség részére. Én ezt a szerződést tudom jelenleg megkötni. Amennyiben a képviselő-testület támogatja a két képviselő-társunk indítványát, akkor annak meg van a maga szabálya.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Az eredeti indítvány arra vonatkozik, hogy a Polgármesteri Hivatal dolgozza ki a feltételét annak, hogy a következő testületi ülésen el tudja fogadni a képviselő-testület Gál Tibor javaslatát.

Cserepka András polgármester: Azt gondolom, hogy erről szavaznunk kell. Készüljön előterjesztés a Polgárőrség támogatásának 400.000 Ft-os emelésére. Aki ezzel egyetért, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
59/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr
Egyesület 2014. évi támogatásáról**

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri a Polgármesteri Hivatalt, hogy készítsen előterjesztést a Polgárőrség 2014. évi támogatásának 400.000 Ft összeggel történő megemeléséről.

Határidő: soron következő képviselő-testületi ülés

Felelős: Polgármesteri Hivatal

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
60/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr
Egyesület 2014. évi támogatásáról**

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy felhatalmazza polgármestert, hogy az előterjesztés mellékletét képező a Polgárórség feladatellátását tartalmazó támogatási szerződést az Órbottyáni Polgárőr Egyesülettel történt egyeztetést követően aláírja.

Határidő: döntést követően azonnal
Felelős: Polgármester

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 61/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2014. évi támogatásáról

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy felhatalmazza a polgármestert, hogy az Órbottyáni Polgárőr Egyesülettel kötött együttműködési megállapodást módosítsa úgy, hogy a megállapodás egészüljön ki azzal, hogy a polgárórség a jogszabályokban foglaltaknak megfelelően előre egyeztetett időpontban és módon együttműködik a közterület felügyelővel.

Határidő: döntést követően azonnal
Felelős: Polgármester

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 62/2014. (III. 26.) számú határozata az Órbottyáni Polgárőr Egyesület 2013. évi beszámolójáról

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete az Órbottyáni Polgárőr Egyesület részére nyújtott 2013. évi támogatás jogszerű felhasználásáról szóló pénzügyi valamint szakmai beszámolót megismerte és elfogadja.

Határidő: azonnal
Felelős: Polgármester

3. Napirendi pont: „Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok

Cserepka András polgármester: Az írásos anyagot kiküldtük. A polgármesteri tájékoztatóban is röviden leírtam, hogy mi a jelenlegi helyzet a beruházással kapcsolatban. Időközben érkezett egy lakossági petíció. A petíciót megelőzően is felmerültek már műszaki problémák, amit az előző ülésen is jeleztem. A munkaterület átadását követően derült ki, hogy több helyen közműutközések vannak. Kértük a tervezőt és a projektvezetőtől, akik a

Támogatóval tartják a kapcsolatot, hogy próbáljunk valamiféle kompromisszumos megoldást találni.

Cserepka András polgármester összefoglalta a csapadékvíz-elvezetéssel kapcsolatos észrevételeket.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Tudomásom szerint a képviselő-testület nem ismeri ezt a petíciót. Jelentkeztem már egy ideje, mert nem is értem, hogy polgármester úr miről beszél.

Cserepka András polgármester: Átadnám a szót Kmetty Károly úrnak.

Kmetty Károly örbottyáni lakos: Megdöbentett, hogy a testület nem kapta meg a petíciót. Több probléma is van a Bajcsy-Zsilinszky utcával, pl. a víz nem oda folyik, ahová kell, mély, balesetveszélyes az árok. Indokolatlannal tartjuk, hogy egy alapvetően szűk utcában egy közel egy méter mély árokrendszert kívánnak kialakítani, ráadásul úgy, hogy az utcahossz jelentős része az árokkal ellentétes oldalra lejt, vagyis a kitűzött célt, a felszíni vízlevezetést ez a rendszer nem tudja megoldani. Megítélésem szerint lényegesen olcsóbb, a célnak jobban megfelelő műszaki megoldást kellett volna alkalmazni, pl. kétoldali folyókák kiépítése. Szóvá tettem a beadványban is, hogy szakszerűtlen az egész kivitelezés. Azt gondolom, hogy a műszaki ellenőrnek is tiltakoznia kellene ez ellen, hogy ez így nem jó. A legfőbb probléma, hogy lesz egy gyönyörű művünk, amibe a víz nem fog belefolyni. Felvetődik a felelősség kérdése, hogy lehet valamit így jóváhagyni? Én átnéztem a tervet, rossz a kiindulási feltétel is. Úgy gondolom, hogy, ha megoldható, hogy átkerül a másik oldalra egy folyóka rendszer, akkor befedhető lenne a szakasz.

Felmerül az emberben, hogy az önkormányzat a gondos gazda elvével járt-e el ebben a dologban? Kíváncsi lennék, hogy ki hagyta ezt jóvá? A lakosokkal egy ilyen dolog miért nem lett egyeztetve? Szeretném kérni, hogy akár utólag is a petíció jusson el a képviselő-testülethez.

Cserepka András polgármester: Én kérnék mindenkit, hogy próbáljunk a megoldásra szorítkozni. Az engedélyezési terveket 2010. nyarán az akkori önkormányzati vezetés és a műszaki munkatárs hagyta jóvá, testületi döntés nélkül. Az elmúlt időszakban nagyon sok egyeztetést kellett lefolytatni, hogy egyáltalán legyen engedélyes terv a támogatási szerződés teljesítéséhez. Kérem Kiszely Zoltán kollégámat, hogy egy-két műszaki megoldást ismertessen, majd megkérném Baranyi Zitát, hogy ismertesse, hogy mi fogadható el a Támogató részéről.

Kiszely Zoltán önkormányzati irodavezető: A forgalomtechnikai tervvel kapcsolatban szeretném elmondani, hogy ezt a munkaterület átadásakor írta elő a Magyar Közút. Tehát ez nem volt előrelátható. Elhangzott, hogy a vízügyi üzemeltetési engedély után a szelvény keresztmetszete befedhető. Nagyon figyelemmel kell lenni arra, hogy ezt a tervet így engedélyezte egy hatóság. Ezek a tervek alapján járultak hozzá az európai uniós pénzek felhasználásához. Ha nem ezt a műszaki tartalmat fogjuk megvalósítani, akkor veszélybe kerülhet a támogatás lehívásának a rendszere. Közbeszerzési eljárás alapján került a szerződés megkötésre. Túllépni a keretet nem lehet, mert ebben az esetben új közbeszerzési eljárást kell kiírni, ami több hónapot vesz igénybe. A határidő pedig hamarosan lejár.

Baranyi Zita Órhegyi Consulting Kft. ügyvezetője: A közreműködő szervezettel mi tartjuk fenn a kapcsolatot. A Pro Regio Kft. a támogató szervezet. Ez már egy többszörösen kialakított határidő, amit már nem fogunk tudni megváltoztatni. A csökkentett műszaki

tartalmat a pályázat támogatója nem fogadja el, a határidő sem csúszhat. Ha a feltételek nem valósulnak meg, akkor a támogató szervezet visszakéri azt az összeget, amit addig kifizetett és valószínűsíthetően az önkormányzatra is igen nagy pénzügyi teher hárulni.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Én nem tudom megítélni, hogy melyik műszaki tartalom a megfelelő. Nyilván örülünk, hogy megnyertünk egy ilyen pályázatot, de azt gondolom, hogy ezt a pénzt nem öncélúan, csak azért használjuk fel, hogy elköltsük ezt a pénzt, hanem azért használjuk fel, hogy a lakosság javát szolgálja. Ha ezt nem tudjuk úgy felhasználni, hogy az előnnyel járjon a lakosok számára, gyakorlatilag csak azért, hogy elköltsük a pénzt, akkor arra nincsen szükség. Azt gondolom, ha nem megfelelően lenne elkészítve a projekt és nekem, mint lakosnak hátrányom származna belőle én is tiltakoznék. Nagyon fontos dolog, hogy közmegelegedésre végezzük ezt a projektet. Négy év eltelt. Az utóbbi időben minden egyes testületi ülésen megkérdeztem, hogy mikor lesz ebből valami? Boldog voltam, amikor végre igen választ kaptam. Lobbizni kellett volna éjt-nappallá téve számolva azzal, hogy, ha valami műszaki probléma adódik, akkor legyen még idő azon módosítani. Itt vagyunk az utolsó 24 órában és felmerült egy ilyen probléma, kockán forog egyrészt a lakosok haszna, másrészt pedig a projektnek a megvalósulása. Azt gondolom, hogy jó pár hiba történt.

Cserepka András polgármester: Senki nem vitathatja el, hogy mennyit lobbiztunk már ez ügyben, szinte többet, mint a hat milliárdos csatorna-beruházás esetén.

Most a lényeg, hogy meg kell oldani ezt a feladatot. Én a Zitától azt fogom kérni, hogy hozzon össze minket a közreműködő szervezetnél azzal a műszakis emberrel, aki meg tudja nekünk határozni és kompromisszum kész megoldásként azt fogja mondani, hogy Polgármester úr ez a műszaki tartalom még belefér. Hiába akar tőlünk a lakosság olyan műszaki megoldást kicsikarni, ami miatt elveszítünk több milliót. Nem lehet a támogatást elveszíteni. Ezt tudomásul kell, hogy vegyünk. Lehet keresni, hogy mi volt a hiba, de most a műszaki megoldás a kérdés és én kérem a lakosság megértését. Tudom, hogy az is a probléma, hogy nem lehet a két utca részén parkolni. Amennyiben meglesz a végleges megoldás 1-2 héten belül javaslom, hogy tartsunk egy lakossági megbeszélést.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Teljes mértékben egyetértek Lehoczky Enikő képviselő-társammal. Több utcából is van indítvány a Bajcsy-Zsilinszky utcai beadványon túl. Szeretném kérni polgármester úrtól, hogy a többi utca indítványát is dolgozza ki, hogy rajtuk is segíteni tudjunk.

Cserepka András polgármester: Lehet petíciókat gyűjteni, de ez nem vezet eredményre.

Lévai Dávid képviselő: Köszönöm Kmetty Károly úrnak, hogy ismertette a petíciót, így mi is értesültünk a problémákról. Azt tanácsolom, hogy nézzük végig a kiviteli tervet, én is felajánlom a segítségemet.

Kollár Sándor képviselő: Én attól tartok, hogy a többi utcánál is felmerülhetnek ilyen problémák, mint a Bajcsy-Zsilinszky utcában. Lehet, hogy tévedek, de ugyanannak a tervezőnek döntünk plusz összegről, aki négy éve is készítette a terveket.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Szeretném visszautasítani a vádat, hogy petíciókat gyűjtünk, sajnos az emberek olyan helyzetben vannak, hogy ezt maguktól is megteszik. Polgármester úr mi arra esküdtünk fel, hogy a településen élő emberek érdekeit képviseljük, azért dolgozunk és teszünk meg mindent, hogy a település fejlődését előremozdítsuk. Ennek az eskütételnek próbálunk eleget tenni, amikor a lakossági kéréseket behozzuk a testületi

ülésre, nem azért tesszük, hogy polgármester urat bosszantsuk.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Bennem is felmerült, hogy most ugyanazt a tervezőt bízzuk meg, aki korábban hibát követett el?

Cserepka András polgármester: Képviselő asszony nincsen más lehetőségünk.

Kmetty Károly örbottyáni lakos: Szeretném megköszönni a képviselő-testület támogató hozzáállását, hasonlóan a mai egyeztetéshez, mi is arra törekszünk, hogy kompromisszumra juthassunk.

Juhász György, DMRV Zrt. munkatársa: A vízmű részéről szeretnék pár szót szólni. A kapcsolattartás a vízművel abbamaradt. Ebben az évben február 27-én kaptunk egy megkeresést a tervező részéről, térképrészleteket kértek arra vonatkozóan, hogy melyik utcában hol megy a vezeték. Azóta pedig a vízműnél senki sem jelentkezett. Azt gondolom, ha lenne kapcsolattartás, akkor tudnánk egyeztetni.

Cserepka András polgármester: Szeretném megkérdezni, hogy Ön hivatalból van itt vagy mint lakos?

Juhász György, DMRV Zrt. munkatársa: Én, mint lakos vagyok itt, de a főnököm, Balog Ferenc felhatalmazott.

Cserepka András polgármester: Körülbelül egy héttel ezelőtt találkoztunk a Dózsa György utcában a vízmű részéről egy kollégával.

Kiszely Zoltán önkormányzati iroda: Meghívásra kerültek és egyeztettünk is a helyszínen. Lakati Péter volt kinn személyesen a DMRV Zrt.-től.

Cserepka András polgármester: Javaslom, hogy térjünk vissza az előterjesztésre.

Benedek Éva képviselő: Szeretném megkérdezni, hogy a határozati javaslatban szereplő összeg az mit takar?

Kiszely Zoltán önkormányzati irodavezető: Forgalomtechnikai terv elkészítését, a mostani feltárások következtében a vezetékek pontos meghatározása, a módosított tervek elkészítése, a támogatási szerződéshez való terveknek a módosítása és a vízügyi hatósághoz benyújtandó végső tényleges megoldás, amikor elkészül, akkor a vízügyi hatóságnál a vízjogi üzemeltetési engedély megszerzése, a négy út és járda szilárdburkolattal történő engedélyezési terve.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: A Dózsa György utcában kiásásra került az árok? Szeretném, ha mégsem azon az oldalon történik majd a kivitelezés, akkor kérném, hogy ezt az árkot mihamarabb temessék be.

Kiszely Zoltán önkormányzati irodavezető: A másik oldalra nem helyezhető, hiszen ott van a csatorna.

Cserepka András polgármester: Feltenném szavazásra a határozati javaslatot, aki ezzel egyetért, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 8 igen, 0 ellen

szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 63/2014. (III. 26.) számú határozata a „Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekthez tartozó további tervezési feladatok elvégzése tárgyában

1. Órbottyán Város Képviselő-testülete úgy dönt, hogy fenti tárgyú tervezési tevékenység elvégzésére elfogadja a DIMA Kft. ajánlatát és felhatalmazza a Polgármestert a szolgáltatói szerződés megkötésére a DIMA Mérnöki Iroda Kft.-vel (1146 Budapest, Cházár András u. 19.) nettó 6.600.000.- Ft értékben.
2. Órbottyán Város Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nettó 6.600.000.- Ft összeget Órbottyán Város Önkormányzata 2014. évi költségvetése általános tartalékából biztosítja és a „Csapadékvíz-elvezetés Órbottyánban” elnevezésű projekt megvalósítására a költségvetés módosításakor átcsoportosítja.

Határidő: azonnal
Felelős: polgármester
Végrehajtást végzi: Önkormányzati Iroda

Cserepka András polgármester 20:45 perckor szünetet rendelt el. Benedek Éva képviselő elhagyta a termet, a képviselő-testület 7 fővel van jelen, az ülés 21:00-tól továbbfolytatódott.

4. Napirendi pont: Civil szervezetek beszámolója a feladat-ellátási szerződés végrehajtásáról, civil szervezetek, egyházak 2014. évi támogatása

Cserepka András polgármester: Az írásos előterjesztést mindenki megkapta. Két bejelenteni valóm van. A sport fűnyíró pályázata nem nyert. Önkormányzati pénzből kell megvásárolnunk a fűnyírót. Lebek Péter megköszönte az összeget és jelezte, hogy a Salamon Történelmi Klub nem tart igényt a 100.000 Ft-ra.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: Jegyző asszony ismertette, hogy a beszámolót minden civil szervezet benyújtotta. A két bizottság együttesen tárgyalta az előterjesztést és javaslatot tett az összegekre. A két bizottság részéről az alábbi javaslat született: Órbottyáni Barátság Horgászegyesület: 150.000 Ft, Bottyán Equus Hungária Közhasznú Alapítvány: 200.000 Ft, Kvassay Alapítvány: 450.000 Ft, Kvassay Jenő Klub: 500.000 Ft, Órbottyáni Civil Kör Közhasznú Egyesület: 100.000 Ft, Órbottyáni Csapatok SE: 450.000 Ft, Órbottyán Egészségéért Alapítvány: 200.000 Ft, Órbottyáni Gyerme mosoly Óvodai Alapítvány: 450.000 Ft, Órbottyán KSE: 1.400.000 Ft, Órbottyán Polgári Kör Egyesület: 0 Ft, Salamon Történelmi Club: 100.000 Ft, Tökmag Focisuli Sportegyesület: 700.000 Ft, Vábottyáni Hegedüs Géza Amatőr Kulturális Egyesület: 150.000 Ft, Veritas Jogvédő Alapítvány: 100.000 Ft, Léleklánc Állatvédő Alapítvány: 150.000 Ft, Tarsolyos Baráti Kör: 200.000 Ft.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Az Ügyrendi Bizottság az Órbottyán

Egészségéért Alapítványnak 300.000 Ft-ot, az Órbottyán KSE-nek pedig 1.300.000 Ft-ot javasolt. Ez a két változtatás volt az előzőekben elhangzottakhoz képest az Ügyrendi Bizottság részéről.

A Fidesz frakciónak azonban ettől eltérő javaslata alakult. Mielőtt szavoznánk a bizottsági javaslatokról, szeretném ezt is megismertetni. A Bottyán Equus Hungária és a Léleklánc Állatvédő Alapítvánnyal kapcsolatban azt gondoljuk, hogy mind a két szervezet kiemelkedő szerepet tölt be az állatvédelem területén. Mindkét szervezetnek azonos támogatást javasolunk, 175.000 Ft-ot. Dr. Császi Andrea elmondta a bizottsági ülésen, hogy igen nagy szükség van arra, hogy az idősebbek el tudjanak menni szűrővizsgálatra, az Órbottyán Egészségéért Alapítvány idehoz szakorvosokat annak érdekében, hogy, akik nem tudnak elmenni, részt tudjanak venni szűrővizsgálatokon. Szeretnénk, hogy kettő szűrőnapra legyen lehetőség, így javasolnánk az alapítvány támogatását 450.000 Ft-ra megemelni, a Veritas Alapítvány támogatását pedig javasoljuk 50.000 Ft-ra módosítani. A Salamon Történelmi Klub lemondását is figyelembe vettük.

Cserepka András polgármester: Aki a Fidesz frakció módosító indítványát elfogadja, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 4 igen, 3 ellen szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 64/2014. (III. 26.) számú határozata a civil szervezeteknek nyújtott feladat-ellátási díjakról

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi módosító indítványt:

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a felsorolt órbottyáni civil szervezeteknek, a feladat-ellátási szerződésben vállalt feladat ellátásáért az alábbi feladat-ellátási díjat határozza meg:

- Bottyán Equus Hungária Közhasznú Alapítvány: 175.000 Ft
- Léleklánc Állatvédő Alapítvány: 175.000 Ft
- Órbottyán Egészségéért Alapítvány: 450.000 Ft
- Veritas Jogvédő Alapítvány: 50.000 Ft

elfogadja.

Határidő:

azonnal

Felelős:

polgármester

Kollár Sándor képviselő: A Salamon Történelmi Klub a települési rendezvényeken mindig jelen van és színesíti a rendezvényeket.

Cserepka András polgármester: Ezért is mondtam el a bizottsági üléseken, hogy 100.000 Ft alatt ne legyen javaslat, most pedig megint a Veritas Alapítvány összegét csökkentenénk. A civil szervezetek többsége jelen volt a bizottsági üléseken, többé-kevésbé úgy tűnt, hogy megnyugvással fogadták az állásfoglalásokat. Most ezt megint elkezdjük újra osztani, mikor nincsenek itt.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Miért nincsenek itt? Van itt jó néhány civil szervezet. A bizottsági ülésen kialakult egy javaslat, azt gondolom, hogy joga van a képviselő-testület bármely tagjának a képviselő-testületi döntés előtt bárkinek más javaslatot tennie. Ha a Salamon Történelmi Klub lemondott a javasolt összegről, akkor az szíve-joga és mi ezt tudomásul vesszük.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Testületi ülésen vagyunk, ahol viták alakulhatnak ki. Ez nem egy új dolog, ez máshol is így van. A Salamon Történelmi Klub kevésnek ítélte meg a 100.000 Ft-ot, azonban javaslatot nem tettek arra, hogy milyen összeget szeretnének.

Gál Tibor képviselő, FIDESZ-KDNP: Annyiban szeretnék csatlakozni a képviselő-társaimhoz, hogy valóban a bizottsági ülésen kialakult egy javaslat, de miután a Salamon Történelmi Klub 100.000 Ft-ja felszabadult ezért is tettük azt a javaslatot, hogy megnövelnénk az Örbottyán Egészségéért Alapítvány támogatását.

Cserepka András polgármester: Meg kell nézni, hogy a Veritas írásban mit ajánlott fel. Felajánlotta, hogy a helyhatósági választásokra részben egy helyi kiadványban lehetőséget biztosít arra, hogy bemutatkozzanak a jelöltek, mint ahogy ez megtörtént 2006-ban. Ha a Választási Iroda arra igényt tart, akkor lebonyolít a polgármesterjelöltek között egy vitafórumot. Amennyiben a Veritas nem kap erre támogatást, akkor ez itt marad a képviselő-testületnél és meg kell valahogy oldani.

Lehoczky Enikő képviselő, FIDESZ-KDNP: Nagyra értékeljük Dr. Balog András Levente felajánlását és az eddig végzett munkáját. Ezt köszönjük neki ezúton is. Biztosak vagyunk benne, hogy őt mindig a segítőszándék vezérli, hogy segítse az önkormányzat és a település munkáját. Úgy látom helyesnek, ha az Örbottyán Egészségéért Alapítványnak nagyobb támogatást ajánlunk.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 6 igen, 0 ellen szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 65/2014. (III. 26.) számú határozata a civil szervezeteknek nyújtott feladat-ellátási díjakról

Örbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a felsorolt örbottyáni civil szervezeteknek, a feladat-ellátási szerződésben vállalt feladat ellátásáért az alábbi feladat-ellátási díjat határozza meg:

- Örbottyáni Barátság Horgászegyesület:	150.000 Ft
- Bottyán Equus Hungária Közhasznú Alapítvány:	175.000 Ft
- Kvassay Alapítvány:	450.000 Ft
- Kvassay Jenő Klub:	500.000 Ft
- Örbottyáni Civil Kör Közhasznú Egyesület:	100.000 Ft
- Örbottyáni Csapatok SE:	450.000 Ft
- Örbottyán Egészségéért Alapítvány:	450.000 Ft
- Örbottyáni Gyerme mosoly Alapítvány:	450.000 Ft
- Örbottyán KSE:	1.300.000 Ft
- Örbottyán Polgári Kör Egyesület:	0 Ft

- Tökmag Focisuli Sportegyesület:	700.000 Ft
- Vácbotyáni Hegedűs Géza Amatőr Kulturális Egyesület:	150.000 Ft
- Veritas Jogvédő Alapítvány:	50.000 Ft
- Léleklánc Állatvédő Alapítvány:	175.000 Ft
- Tarsolyos Baráti Kör:	200.000 Ft

Határidő: 2014. április 30.
Felelős: polgármester
Végrehajtást végzi: jegyző

Kollár Sándor képviselő: Az egyházak esetében a 700.000 Ft egységesen került szétosztásra.

Cserepka András polgármester: Aki a javaslatot elfogadja, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 7 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 66/2014. (III. 26.) számú határozata az egyházaknak nyújtott támogatás összegéről

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az alábbi egyházaknak nyújt támogatást:

- Órszentmiklósi Református Gyülekezet Lelkészi Hivatala:	140.000 Ft
- Órbottyáni Baptista Gyülekezet:	140.000 Ft
- Órbottyáni Római Katolikus Egyház Plébánia Órszentmiklósi Egyházközsége:	140.000 Ft
- Órbottyáni Római Katolikus Egyház Plébánia Vácbotyáni Egyházközsége:	140.000 Ft
- Csomádi Evangélikus Egyházközség Lelkészi Hivatala Órbottyáni Evangélikus Leánygyülekezet:	140.000 Ft

Határidő: 2014. április 30.
Felelős: polgármester
Végrehajtást végzi: jegyző

5. Napirendi pont: A Művelődési Ház vezetőjének beszámolója a 2013. évi tevékenységről, tájékoztatás a 2014. évi programokról

Cserepka András polgármester: Az írásos előterjesztést kiküldtük.

Takács-Sánta Ágnes Művelődési Ház szakalkalmazottja: A beszámolóhoz nincsen hozzáfűznivalóm. A hétfői megbeszélés tárgya a Majális rendezvény és a Harangok Napja volt. Arra az álláspontra jutottunk, hogy a Harangok Napja július 18-án és 19-én kerül megrendezésre.

Cserepka András polgármester: Javaslom, hogy a pénteki program úgy kerüljön megszervezésre, hogy ne ezen a napon legyen külsős fellépő. Ha külső előadót hívunk, akkor meg kell adni a kellő tiszteletet. Ennek megfelelően szükséges hívni a vendégeket, a kalásziakat is. Én ezt már tavaly is elmondtam.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Azt gondolom, hogy az idén a tavalyi évhez egy kicsit színesebb, változatosabb programot fogunk tudni összeállítani.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: A Humánügyi Bizottság elfogadásra javasolta a beszámolót.

Cserepka András polgármester: Kérem a képviselő-testületet, hogy fogadja el a beszámolót és a 2014. évi rendezvénytervezetet.

Aki egyetért a határozati javaslattal, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 7 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
67/2014. (III. 26.) számú határozata a Művelődési Ház és
Könyvtár 2013. évi beszámolójáról**

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Művelődési Ház és Könyvtár 2013. évi beszámolóját, 2014. évi program- és rendezvénytervezetét elfogadja.

Határidő:	azonnal
Felelős:	polgármester
Végrehajtást végzi:	jegyző

6. Napirendi pont: A 2014. évi közbeszerzési terv elfogadása

Kollár Sándor képviselő: A Pénzügyi Bizottság tárgyalta az előterjesztést, a közbeszerzési tervet elfogadásra javasolta.

Cserepka András polgármester: Van-e más javaslat?

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Cserepka András polgármester: Aki a határozati javaslatot elfogadja, kérem, kézfelemeléssel szavazzon.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 7 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
68/2014. (III. 26.) számú határozata a 2014. évi közbeszerzési
tervről**



Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2014. évi közbeszerzési tervét az alábbiak szerint elfogadja

**Órbottyán Város Önkormányzata
2014. évi közbeszerzési terve**

A közbeszerzés tárgya és mennyisége	CPV kód	Irányadó eljárásrend	Tervezett eljárási típus	Időbeli ütemezés		Sor kerül-e vagy sor került-e az adott közbeszerzéssel összefüggésben előzetes összesített tájékoztató közzétételére?
				az eljárás megindításának, illetve a közbeszerzés megvalósításának tervezett időpontja	szerveződés teljesítésének várható időpontja vagy a szerződés időtartama	
Építési beruházás						
Kossuth Lajos utca út-, járdaépítés csapadékvíz elvezetéssel	45233120-6	Nemzeti	Nyílt	2014. május	2014. szeptember	Nem
Táncsics Mihály utca és járda felújítás	45233220-7	Nemzeti	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	2014. április	2014. július	Nem
Sós árok út-, járdaépítés, csapadékvíz-elvezetés	45233120-6	Nemzeti	Nyílt	2014. május	2014. szeptember	Nem
Családsegítő és gyermekjóléti szolgálat épület-felújítás	45215200-9	Nemzeti	122/A. §*	2014. május	2014. szeptember	Nem
Pálos fogadó II. ütem	45212300-9	Nemzeti	Hirdetmény nélküli tárgyalásos	2014. június	2014. december	Nem
Központi óvoda tornaszoba kialakítása	45214100-1	Nemzeti	122/A. §*	2014. június	2014. december	Nem
Fürdő vagy Viola utca út-, járdaépítés csapadékvíz-elvezetéssel	45233120-6	Nemzeti	Nyílt	2014. április	2014. szeptember	Nem

*122/A. § szerinti eljárás: melléklet 3. típus

Felelős: polgármester
(közzétételért) jegyző
Határidő: értelem szerint




7. Napirendi pont: Lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló önkormányzati rendelet megalkotása

Cserepka András polgármester: Az írásos anyagot kiküldtük.

Kiskuti Petra aljegyző: Ismertetném a bizottsági javaslatokat:

A 2. §-nál a Pénzügyi Bizottság ülésén elhangzott egy javaslat, hogy ne csak lakás céljára legyenek kiadhatóak a lakások. Ennek értelmében a (2) bekezdés úgy szólna, hogy: „Az (1) bekezdéstől eltérően a lakást nem lakás céljára önkormányzati érdekből a képviselő-testület egyedi döntése alapján lehet bérbe adni. A bérleti díjat a 14. §-ban foglaltak szerint kell meghatározni.

Az Ügyrendi Bizottság ülésén merült fel, hogy a bérlő negyedévente igazolja, a félév helyett, hogy a közüzemi szolgáltatók felé közüzemi díjtartozása nem áll fenn, (3. § (3) bekezdés).

A 6. § (1) bekezdése úgy szólna, hogy: A bérbeadó a lakást komfortfokozatának megfelelő lakásberendezésekkel együtt, tisztán és rendeltetésszerű állapotban adja át a bérlőnek.

A 7. § (1) bekezdése úgy szólna, hogy: „Szolgálati célból lakás kérelem alapján annak adható bérbe, aki Órbottyán közigazgatási területén közszolgálati, közalkalmazotti jogviszonyban, munkaviszonyban vagy hivatásos szolgálati viszonyban közfeladatot lát el”.

A 8. § (2) bekezdését javítanám, öregségi nyugdíj mindenkor legkisebb összegének 150%-a, így helyes.

A d) pont úgy szólna, hogy: „akinek Órbottyán Város Önkormányzatával szemben adó- vagy adók módjára behajtható köztartozása áll fenn”.

A (6) bekezdésben a második és harmadik mondatot összevonnám. „Amennyiben a jogosultsági feltételek nem állnak fenn, akkor a lakást 30 napon belül rendeltetésszerű állapotban át kell adnia”.

A 11. §-nál ugyanúgy javításra kerülne az öregségi nyugdíj összege.

A 12. § (3) bekezdése úgy szólna, hogy: „Helyiséget bérbe adni egyéni vállalkozói igazolvánnyal rendelkező természetes személy, gazdasági társaság, civil szervezet vagy egyház részére lehet”. Ennek megfelelően módosulna a (4) bekezdés is.

A 15. § (1) bekezdésben a versenyeztetési szó helyére az kerülne, hogy pályázati.

Cserepka András polgármester: Van-e más javaslat?

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Cserepka András polgármester: Amennyiben nincsen, kérem a képviselő-testületet, hogy ezzel a módosított szöveggel a rendelet-tervezetet fogadja el.

Cserepka András polgármester rendelet-tervezetet terjesztett elő, melyet a képviselő-testület 7 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett elfogadott.

**Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének
2/2014. (IV. 1.) önkormányzati rendelete**

**Órbottyán Város Önkormányzata tulajdonában lévő lakások és a nem lakás céljára
szolgáló helyiségek bérletéről és elidegenítéséről
(A rendelet a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)**

Sürgősségi előterjesztések

8. Napirendi pont: Műfüves pálya építésére pályázat beadása

Cserepka András polgármester: Sürgősségi indítvány volt Kiss László képviselő részéről.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: 2015-ben történe a megvalósítás?

Kollár Sándor képviselő: Én az anyagból úgy értelmeztem, hogy nem tőlünk függ, hanem attól, hogy az MLSZ-ben hogyan döntenek. Ha átutaljuk az önrészt, akkor kezdik el a munkálatokat.

Kiskuti Petra aljegyző: Így van, attól függ, hogy az MLSZ, hogy dönt.

Kollár Sándor képviselő: Én ezt abban az esetben tudnám támogatni, ha mindezt úgy tudnánk megvalósítani, hogy ez a pálya a most jelenlegi problémás iskolai testnevelés órák lebonyolításában aktív szerepet tudna vállalni.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: Alkalmanként megoldható lenne, de sajnos rendszeresen biztos, hogy nem.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Van egy folyamat, amit úgy hívnak, hogy fejlődés. El lehet dönteni, hogy ebbe a folyamatba bekapcsolódunk, vagy hagyjuk, hogy elmenjen mellettünk. Ez nem csak a sportra vonatkozik, hanem más egyéb területekre is. Mindannyian tudjuk, hogy jelentősebb beruházást, fejlesztést csakis pályázatok útján tudunk megvalósítani. A pályázat kapcsán tárgyaltam műszaki szakértőkkel. Ennek a pályának van egy karbantartása. Ezt a karbantartást jelen helyzetben a sportlétesítményen belül sokkal közvetlenebbül és sokkal praktikusabban meg tudjuk oldani, mint az iskolában. Ezt a pályát örbottyáni iskolás gyerekek is ugyanúgy használhatják. Ennek a pályának az a lényege, hogy lehetőség szerint minél szélesebb körben használhassák ki az embereke. Három sportegyesület működik a településünkön, mind a hárman egybehangzóan kinyilvánították a támogatásukat a pályázatról. Azt gondolom, hogy ez garancia arra, hogy nem marad kihasználatlanul. Bevételi forrást is jelenthet az önkormányzat számára, hiszen bérbe adható. Rengetegszer ösztönözzük arra a civil szervezeteket is, hogy pályázzanak. Azt gondolom, hogy olyat kérjünk tőlük is, amibe mi is példát tudunk mutatni. Azt gondolom, hogy az lenne a helyes irány, ha mi is minden pályázati lehetőséget kihasználnánk.

Laki Zsuzsanna pénzügyi irodavezető: Jelenleg két benyújtott pályázatunk van, amihez önrészt kell biztosítanunk. Amennyiben ezek nyernek, akkor ezek önrésztét a tartalékból szükséges biztosítani. A csapadékvíz-elvezetés projekt kapcsán most további 8.000.000 Ft plusz kiadás merült fel. Úgy gondolom, hogy ez egy jelentős összeg. A képviselő-testületnek van egy olyan döntése, hogy a helyi szervezetek ingyen használhatják a sportlétesítményeket. A környékbeli települések rendelkeznek műfüves pályával, tehát nem tudom kinek lehet még bérbe adni.

Lévai Dávid képviselő: Szeretném megkérdezni, hogy mennyibe kerül a pályázatírás?

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Pályázni interneten keresztül lehet. Ennek költségvonzata nincsen jelen pillanatban.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: Ezt a pályázatot minden évben kiírják a tavaszi időszakban.

Most már talán ez a negyedik év, hogy kiírásra került ismét ez a pályázat. Ez nem csak most van.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: A várható karbantartó, az OBCSE felvállalta, hogy a műfüves pálya azt a részét, ami nem igényel nagyobb munkát, gépeket, akkor azt a karbantartást elvégzi.

Cserepka András polgármester: A határozati javaslatot mindenféleképpen ki kell egészíteni, hogy mire pályázunk, mennyi önrészt vállal a képviselő-testület és hogy vállalja, hogy 15 évig kötelezettséget vállalunk a fenntartásra.

Kollár Sándor képviselő: Mennyi az önrész? Mikor kell azt kifizetni?

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Ha lezárul a pályázat és feldolgozásra kerül. Az idei évben biztos kiderül, a megvalósítás a 2015-ös évben történne, ez biztos. A nyár folyamán fogják feldolgozni a pályázatokat.

Kollár Sándor képviselő: Az előterjesztés értelmében utalni nem kell az idén.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Arra még én sem kaptam konkrét választ, hogy ezt az összeget az idei évben kell-e kifizetni.

Gállné Mezősi Szilvia jegyző: A 30%-ot kell biztosítani az önkormányzatnak, ha határozatot hoz a képviselő-testület, akkor abban meg kell jelölni a pontos összeget.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Javaslom, hogy akkor jelöljük meg a 9.750.000 Ft-ot.

Gállné Mezősi Szilvia jegyző: A határozati javaslat úgy szólna, hogy: Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy Órbottyán Város Önkormányzata – együttműködve a Tökmag SE és az Órbottyáni KSE helyi labdarúgó egyesületekkel – kisméretű, 20*40 (22*42 méter) méretű műfüves pálya építésére pályázatot nyújt be a Magyar Labdarúgó Szövetséghez.

A pályázati önrészt a teljes beruházási költség 30%-át, 9.750.000 Ft-ot az önkormányzat 2014. évi költségvetés általános tartaléka terhére biztosítja céltartalékot képezve.

Az Önkormányzat a pályázati kiírásban foglaltaknak megfelelően 15 évre kötelezettséget vállal a műfüves pálya fenntartására.

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: Részemről ez befogadható.

Pócsik Zoltán Tökmag Focisuli SE: Ez pályázati feltétel, hiszen 15 évig működtetni kell rajta a gyerek labdarúgást. Ezt pedig vállalja a Tökmag Focisuli SE.

Kiszely Zoltán önkormányzati irodavezető: Addig, ameddig más pályázatoknál önrészt vállal az önkormányzat, a finansziális része akkor következik be, amikor a támogatási szerződésben kikötött határidőig megkötjük a szerződéseket és mi magunk tesszük bele a pénzünket a beruházásba. Az előbb elhangzott, hogy abban a pillanatban utalnunk kell a 9.750.000 Ft, valamint elhangzott 30% önrész is. Ez nekem nem tiszta. A 9.750.000 Ft az eleve az önrész vagy ezen felül van még a kivitelezésnek a 30% önrésze?

Kiss László képviselő, FIDESZ-KDNP: A 9.750.000 Ft az eleve az önrész. Az a 30%-os

önrész, ami szükségeltetik a pályázathoz.

Cserepka András polgármester: Van-e további kérdés?

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Cserepka András polgármester: Aki egyetért a határozati javaslattal, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 5 igen, 0 ellen szavazattal, 2 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 69/2014. (III. 26.) számú határozata a pályázat benyújtásáról kisméretű műfüves pálya építésére

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy Órbottyán Város Önkormányzata – együttműködve a Tökmag SE és az Órbottyáni KSE helyi labdarúgó egyesületekkel – kisméretű, 20*40 (22*42 méter) méretű műfüves pálya építésére pályázatot nyújt be a Magyar Labdarúgó Szövetséghez.

A pályázati önrészt a teljes beruházási költség 30%-át, 9.750.000 Ft-ot az önkormányzat 2014. évi költségvetés általános tartaléka terhére biztosítja céltartalékot képezve.

Az Önkormányzat a pályázati kiírásban foglaltaknak megfelelően 15 évre kötelezettséget vállal a műfüves pálya fenntartására.

Határidő:	2014. április 7.
Felelős:	Kiss László képviselő
Végrehajtást végzi:	Műszaki Iroda, Szervezési Iroda

9. Napirendi pont: 2014. évi igazgatási szünet elrendelése

Gállné Mezősi Szilvia jegyző: A bizottsági üléseken már jeleztem, hogy a kiküldött határozati javaslatban szereplő április dátumok érintik a bizottsági üléseket. Így módosítanám a határozati javaslatot, áprilisban 17-18-a lenne igazgatási szünet, a többi időpont az változatlan.

Cserepka András polgármester: Aki a határozati javaslatot elfogadja, kérem, kézfelemeléssel jelezze.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 7 igen, 0 ellen szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 70/2014. (III. 26.) számú határozata a 2014. évi igazgatási szünetek időpontjának meghatározásáról

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a közszolgálati tisztviselőkről szóló 2011. évi CXCV. törvény 232. § bekezdésében foglalt felhatalmazás közszolgálati tisztviselők munka- és pihenőidejéről, az igazgatási szünetről, a közszolgálati tisztviselőt és a munkáltatót terhelő egyes kötelezettségekről, valamint a távmunkavégzésről szóló 30/2012. (III.7.) Korm. rendelet 15. §-ában foglalt ajánlás alapján az alábbi időpontokban igazgatási szünetet rendel el:

2014. április 17. – 2014. április 18. között	2 munkanap
2014. augusztus 4. - 2014. augusztus 8. között	5 munkanap
2014. december 29. - 2014. december 31. között	3 munkanap
Összesen:	10 munkanap

Határidő:	folyamatos
Felelős:	jegyző
Végrehajtást végzi:	humánpolitikai ügyintéző

Polgármesteri beszámoló

Cserepka András polgármester: A beszámoló egyik része tartalmazza a lejárt határidejű döntéseket. A másik része pedig a tájékoztató.
Van-e valakinek kérdése a beszámolóhoz?

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Cserepka András polgármester megállapítja, hogy a képviselő-testület 6 igen, 0 ellen szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta.

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testületének 71/2014. (III. 26.) számú határozata a polgármesteri beszámolóról

Órbottyán Város Önkormányzat Képviselő-testülete a polgármesteri beszámolót.

Határidő:	azonnal
Felelős:	polgármester

Cserepka András polgármester: A tájékoztatót annyiban egészíteném ki, hogy az önkormányzati fejlesztési támogatásra benyújtott 181 millió forintos támogatást nem kaptuk meg. A sportegyesület pályázata a fűnyíróra vonatkozóan sajnos nem nyert. A tájékoztatóban még az került leírásra, hogy az iskola büfével kapcsolatos pályázat nyertesével megkötöttük a szerződést. Azonban időközben kiderült, hogy a pályázatot, mint magánszemély nyújtották be, az engedélyt azonban vállalkozásra kérik, így a holnapi nap folyamán még tárgyalásokat folytatunk.

A tájékoztató végén jeleztem, hogy megkezdem az éves tervezett szabadságaimat. Várhatóan április 3-tól 8-ig, valamint 17-től 23-ig pár nap szabadságot fogok igénybe venni. Alpolgármester úr fog helyettesíteni ebben az időszakban. Valamint május 1-jétől is távol leszek a településtől.

Van-e képviselői kérdés?

Pittlikné Bóta Judit képviselő: Javasolnám a honlap aktualizálását a beruházásokat illetően. Valamint szeretném tájékoztatni a képviselő-testületet, hogy a Humánügyi Bizottság két olyan témában kezdeményezett megbeszélést, amelyek a későbbiekben előterjesztés formájában vissza fognak köszönni. Az egyik a szociális szövetkezetek témája, amit Kiss László képviselő-társam szorgalmazott. A másik pedig a sportpálya gondnokolásával kapcsolatban van egy tervezet az OBCSE részéről. Továbbá a büfé üzemeltetésére van egy ajánlat az egyik helyi vállalkozó személyében. Örbottyán Értéktára is nagyrészt elkészült, ha ezzel kapcsolatban valakinek van tudomása olyan dologról, ami érdemes arra, hogy az értéktárba kerüljön, kérem, hogy azt juttassa el Benedek Éva képviselő-társunknak. Sajnálatosan most már tizedik napja nincsen közvilágítás az utcánkban. Minden olyan alkalommal, amikor egy kicsit nagyobb szél fúj ez rendszeresen megtörténik.

Cserepka András polgármester: Holnap levelet fogunk küldeni a közvilágítás javítását végző szolgáltató felé. Kollégáim is jelezték ezt a problémát és sajnos ez már nem az első példa.

Az ITT egy paksi utat bonyolít a részünkre, ezzel kapcsolatban szeretném, ha időpontot egyeztetnénk. Jó lenne, ha a képviselő-társak el tudnának jönni erre a látogatásra. 40 fős buszt biztosítanak a részünkre.

Pittlikné Bóta Judit képviselő: A pedagógusok teljes köre volt már ezen a látogatáson két éven belül.

A képviselő-testület 2014. május 8-át jelölte meg az ITT szakmai út időpontjául.

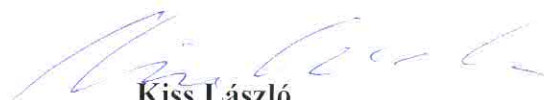
Mivel több napirendi pont nem volt, Cserepka András polgármester megköszönte a részvételt és az ülést 22:40 perckor bezárta.


Cserepka András
polgármester




Gállné Mezősi Szilvia
jegyző


Gál Tibor
képviseelő
jegyzőkönyv hitelesítő


Kiss László
képviseelő
jegyzőkönyv hitelesítő